

- Au sein de l'Union européenne, on a également éliminé les lois concernant le dumping. Pour ce qui est des relations avec des pays tiers, un régime antidumping commun s'applique.

Avant de conclure, je ne pourrais évoquer les règles commerciales sans faire une allusion rapide aux négociations en cours au sujet de l'Accord multilatéral sur l'acier [AMA].

Le Canada appuie cette initiative et continue de participer pleinement aux négociations de l'AMA.

À notre avis, les négociations de l'AMA fournissent aux pays producteurs d'acier une occasion d'établir des disciplines visant toute une gamme de pratiques faussant les échanges, qui ont affligé, et continuent d'affliger, le commerce mondial de l'acier. De toute évidence, les subventions accordées aux producteurs d'acier dans d'autres pays constituent un problème grave et expliquent dans une large mesure la surcapacité qui persiste à l'échelle mondiale. Il nous faut disposer de disciplines plus sévères applicables à ces pratiques : si on peut parvenir à les interdire purement et simplement, tant mieux!

Toutefois, de l'avis du Canada, les pratiques qui faussent les échanges ne se limitent pas aux subventions. Un AMA abordant réellement les questions de fond doit également s'attaquer à des questions comme les marchés publics.

En guise de conclusion, il ne fait guère de doute que l'industrie de l'acier est, et demeurera, au premier plan de toute réflexion relative à l'examen des lois sur les recours commerciaux. Puisque vous comptez parmi les usagers les plus importants de ces lois, non seulement au Canada, mais également aux États-Unis et au Mexique, je vous encourage fortement, vous, les entreprises sidérurgiques de l'Amérique du Nord, à conserver un esprit ouvert à propos de la promesse d'un marché pleinement ouvert et intégré que fait naître l'ALENA.

Si les gouvernements et les entreprises savent faire preuve de la détermination qui s'impose, nous disposons d'une occasion réelle de créer un accord prévoyant des échanges libéralisés et plus dynamiques entre nos trois pays, un accord commercial qui ne fera pas seulement l'envie du monde, mais qui jouera un rôle de catalyseur et placera les entreprises nord-américaines comme les vôtres en tête du peloton de la concurrence mondiale.

Merci.